



**Sammelbehälter und Kondensatzzuflüsse:
Überdruck/Vakuum / Overpressure/vacuum**

Typ/Type	01	02	03	04	05	06	07	08
Förderleistung[l/min]	20	33	50	83	125	167	208	333
Capacity [t/h]	1,2	2,0	3,0	5,0	7,5	10,0	12,5	20,0
Inhalt VII	2-5 x Nutzinhalt							
Volume	2-5 x useful capacity							
Nutzinhalt	15	25	50	90	120	150	200	265
Useful capacity								
X	1400	1500	1700	1800	2000	2000	2300	2500
Anschlüsse / Connections DIN / ANSI								
Armaturen								
25 (DN)	50 / 2"		80 / 3"		100 / 4"	150 / 6"		
28 (DN)	50 / 2"		80 / 3"		100 / 4"	150 / 6"		
37 (DN)	25 / 1"							
38 (DN)	25 / 1"							
39 (DN)	50 / 2"		80 / 3"		100 / 4"	150 / 6"		
40 (DN)	25 / 1"							
41 (DN)	25 / 1"							
42 (DN)	1/2"							
Leitungen								
150 (DN)	50 / 2"		80 / 3"		100 / 4"	150 / 6"		
151 (DN)	25 / 1"							
152 (DN)	25 / 1"							
156 (DN)	50 / 2"		80 / 3"		100 / 4"	150 / 6"		
Für Dampf- bzw. Druckluftbetrieb von 2-18 bar For steam resp. compressed air from 2-18 bar								
X = Zulaufhöhe X = height of supply								

Legend

	Absperrventil Globe valve		Schmutzfänger Strainer		Sicherheitsventil Safety Valve
	Rückschlagventil Lift Check valve		Zwischenflanschrückschlagventil Wafer Type Lift Check Valve		Dampfleitung Steam line
					Entlüftungsleitung Venting line
					Kondensatleitung Condensate line

ENGINEERING VOIGT GmbH

Title
**Einbauschema Überdruck/Vakuum
Mounting schematic overpressure/
vacuum**

REVISION

Edit	REV.	Designation	Date	Check
200	2		26.09.04	600
900	1		10.03.04	600
900	0		12.11.03	600

Job No. _____ Drawing No. **KF90101.06**

Project No. _____

Project Code _____